



# Gazeta Powiatowa

powiatu świętochłowickiego.

Świętochłowice, dnia 23-go grudnia 1933 r.

Wychodzi co sobotę. Redaktor: W. Siwy, kierownik biur, Wydział Powiatowy Świętochłowice.  
Telefon: Król. Huta 1605, 1611, 1612, 1646, 1647; Katowice 99.

## Treść:

1. Statut w przedmiocie poboru podatku od uzyskania zezwolenia na stałe uruchomienie gospód, szynków względnie przedsiębiorstw drobnej sprzedaży wypalarek winnych, spirytusu oraz nyróbów wódczanych.
2. Dodatek II do statutu w przedmiocie poboru podatku od umów od przeniesienia własności nieruchomości dla gminy Lipiny.
3. Obwieszczenie dot. pobierania dodatków komunalnych do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych na rok 1934 gminy Lipiny.
4. Ustalenie dodatków do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych na rok 1934 gminy Wielkie Hajduki.
5. Obwieszczenie dot. dodatku do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych w roku 1934 gminy Brzeziny Śl.
6. Otwarcie drogi.
7. Komunikaty.
8. Ogłoszenia:
  - a) walne zebranie Nowego Konsumu w Lipinach.
  - b) konkurs
  - c) inseraty.

## DZIAŁ URZĘDOWY

1.

### Statut

w przedmiocie poboru podatku od uzyskania zezwolenia na stałe uruchomienie gospód, szynków wzgl. przedsiębiorstw drobnej sprzedaży wypalarek winnych, spirytusu oraz wyrobów wódczanych.

Na podstawie uchwały Rady gminnej z dnia 22. września 1933 r. wydaje się w myśl art. 18 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 14. kwietnia 1924 r. (Dz. U. Śl. Nr. 10 poz. 47) następujący statut miejscowy:

#### § 1.

Uzyskanie zezwolenia na stałe uruchomienie gospody, szynku i drobnej sprzedaży wypalarek winnych, spirytusu i wyrobów wódczanych podlega podatkowi według postanowień niniejszego statutu.

#### § 2.

Podatek wynosi przy udzieleniu zezwolenia za uruchomienie nowej

- a) restauracji wzgl. gospody z wyszynkiem piwa i alkoholowych napojów połączonej z zwykłym szynkiem 6000,— zł
- b) restauracji wzgl. gospody z wyszynkiem piwa i alkoholowych napojów bez zwykłego szynku 4000,— zł
- c) restauracji wzgl. gospody z wyszynkiem tylko piwa 2000,— zł
- d) restauracji wzgl. gospody z napojami bezalkoholowymi 500,— zł
- e) drobnej sprzedaży winnych, spirytusu oraz wyrobów wódczanych 1500,— zł

#### § 3.

W razie przejęcia istniejącego już przedsiębiorstwa przez innego przedsiębiorcy podatek wynosi:

- a) w razie przejęcia w ciągu 3 lat od udzielenia poprzednikowi zezwolenia 90%
- b) w razie przejęcia w ciągu 5 lat od tego terminu 80%
- c) w razie przejęcia w ciągu 8 lat od tego terminu 70%
- d) w razie przejęcia w ciągu 10 lat od tego terminu 60%
- e) w razie przejęcia w czasie ponad 10 lat od tego terminu 50%



tej stawki podatkowej, któraby przy zezwoleniu na uruchomienie nowego przedsiębiorstwa wymierzyć należało.

Podatek zmniejsza się o 50% stawek ustalonych w § 2, jeżeli przedsiębiorstwo drogą sukcesji przejmuje potomek dotychczasowego koncesjonariusza.

#### § 4.

Zezwolenia rozszerzenia jednego z przedsiębiorstw wymienionych w § 1 podlega podatkowi w wysokości do 50% stawek ustalonych w § 2.

Rozszerzenie zezwolenia co do trunków podlega podatkowi w wysokości 50%-wych stawek, rozszerzenia co do ubikacji podatkowi od 10 do 50% zależnie od wielkości ubikacji.

#### § 5.

Przy udzieleniu zezwolenia zastępcy lub pełnomocnikowi osoby prawnej oblicza się podatek według danych odnoszących się do osoby prawnej.

#### § 6.

Podatku nie pobiera się w wypadku, gdy zezwolenie na dalsze prowadzenie przedsiębiorstwa otrzymuje wdowa po dotychczasowym koncesjonariuszu w rozmiarach, w jakich tenże posiadał zezwolenie.

#### § 7.

Częściowe lub całkowite zwolnienie od podatku może nastąpić w wypadkach, gdy:

1. zezwolenie na prowadzenie gospody lub szynku ogranicza się na wyszynk trunków bezalkoholowych;
2. zostanie udowodnionym, że dane przedsiębiorstwo prowadzone będzie na rachunek związków samorządowych dobroczynnych lub ogółowi użytecznych.

O ile koncesjonariuszowi uwolnionemu od podatku po myśli ustępu 1-go cyfra 1 udziela się zezwolenia na wyszynk trunków alkoholowych, to takie zezwolenie należy opodatkować jako nowe, według postanowień § 2-go.

#### § 8.

Wymiar podatku skutecznia zarząd gminy. O wymiarze należy zawiadomić obowiązanego (płatnika) nakazem płatniczym.

Podatek należy uiścić przy doręczeniu dokumentu zezwolenia.

#### § 9.

Odwołania od wymiaru podatku podlegają przepisom art. 40 i 41 ustawy z dnia 14. kwietnia 1924 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 10 poz. 47).

#### § 10.

Działające wbrew niniejszym przepisom ulegną grzywnie do 350,— złotych, o ile według obowiązujących ustaw nie podpadają wyższemu wymiarowi kary.

#### § 11.

Statut niniejszy obowiązuje z dniem 1. lipca 1933 r.

Nowe Hajduki, dnia 3. X. 1933 r.

Zarząd gminy

(—) Nowak  
Naczelnik gminy

(—) Szczepny  
I. ławnik gminy

Rada gminna

(—) Waclawek, Nowak, E. Kern.

### Uchwała.

Statut gminy Nowe Hajduki w sprawie poboru podatku od uzyskania zezwolenia na stałe uruchomienie gospód, szynków względnie przedsiębiorstw drobnej sprzedaży wypalank winnych, spirytusu oraz wyrobów wódczanych z dnia 3. X. 1933 r. zatwierdza się na podstawie art. 1, 16 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 17, poz. 30) oraz ustawy zmieniającej niektóre postanowienia ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 9, poz. 16).

Świetochłowice, dnia 25. listopada 1933 r.

Komisaryczny Wydział Powiatowy

(—) Szaliński, Brzoska, Tkocz, Szymonek, Sieja.

2.

### Dodatek II

do statutu w przedmiocie poboru podatku od umów od przeniesienia własności nieruchomości dla gminy Lipiny z dnia 21. IV. 1925 r. i dodatku do tegoż z dnia 14. XI. 1929 r.

Na podstawie uchwały Komisarycznej Rady gminnej z dnia 27. października 1933 r. zmienia się powyżej podany statut i dodatek w połączeniu ustawy z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 9, poz. 16) wprowadzająca zmiany do ustaw o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 14. IV. 1924 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 10 poz. 42) jak następuje:



## Art. I.

§ 2 statutu otrzymuje następujące brzmienie :

Opłata ta nie może przewyższać 50% państwowej opłaty stempowej od tych umów.

## Art. II.

Dodatek wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Lipiny, dnia 27. października 1933 r.

**Zarząd gminy:**

(—) Tomanek                      (—) Smerczek  
Naczelnik gminy.                      I. ławnik gminy.

**Uchwała.**

II-gi dodatek do statutu gminy Lipiny w sprawie poboru podatku od umów o przeniesieniu własności nieruchomości z dnia 27. X. 1933 r. zatwierdza się na podstawie artykułów 1. 11 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 30) zmienionej ustawą z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 9, poz. 16).

Świętochłowice, dnia 25. listopada 1933 r.

**Komisaryczny Wydział Powiatowy**

(—) Szaliński, Brzoska, Tkocz, Szymonek, Sieja.

**Z a z g o d n o ś ć:**

Świętochłowice, dnia 2. grudnia 1933 r.

Przewodniczący Wydziału Powiatowego

z p.

(L. S.)                      (—) Macha

**O g ł o s z o n o:**

Lipiny, dnia 11. grudnia 1933 r.

Naczelnik gminy

(—) Tomanek

3.

**Obwieszczenie.**

Dot.: Pobierania dodatków komunalnych do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych na rok 1934.

Komisaryczna Rada gminna na swem posiedzeniu w dniu 27. października 1933 r. uchwaliła

pobierać dodatek komunalny do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych w wysokości 100%.

(—) Osmańczyk Jan                      (—) Modrzyk Adolf  
radni gminy.

(—) Tomanek

Naczelnik gminy.

Uchwałę Rady gminnej w Lipinach w sprawie poboru w roku 1934 dopłat do opłat państwowych od wyrobu oraz sprzedaży trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych z dnia 27. października 1933 r. zatwierdza się na podstawie art. 1, 10 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 30) oraz ustawy zmieniającej niektóre postanowienia ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. U. Śl. Nr. 9, poz. 16).

Świętochłowice, dnia 25. listopada 1933 r.

**Komisaryczny Wydział Powiatowy**

(—) Szaliński, Brzoska, Tkocz, Szymonek, Sieja.

**O g ł o s z o n o:**

Lipiny, dnia 9. grudnia 1933 r.

Naczelnik gminy

(—) Tomanek

4.

**Uchwała**

**Rady gminnej w Wielkich Hajdukach na posiedzeniu z dnia 30. października 1933 r.**

**Dotyczy:** Ustalenie dodatków do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych oraz do opłat państwowych od wyrobu i magazynowania napojów winnych i miodu syconego na rok kalendarzowy 1934.

Uchwala się pobierać na podstawie art. 10. ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych z dnia 14. IV. 1924 r. w brzmieniu rozp. Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 30) ustawy z dnia 7. XII. 1927 r. wprowadzającej zmiany do ustawy z dnia 14. IV. 1924 r. (Dz. U. Śl. Nr. 26, poz. 48) oraz ustawy z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. U. Śl. Nr. 9,



poz. 16) na rzecz gminy Wielkie Hajduki na rok kalendarzowy 1934 dodatek do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych oraz do opłat państwowych od wyrobu i magazynowania napojów winnych i miodu syconego w wysokości

50 % do opłat państwowych od patentów na wyrób.

100 % do opłat państwowych na sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych oraz

50 % do opłat państwowych od wyrobu i magazynowania napojów winnych i miodu syconego.

podp. Wołczyk, Kotala, Richter, Jaworek.

Z a k o ń c z o n o.

podp. Grzesik.  
przewodniczący.

podp. Knebel.  
sekretarz.

### Uchwała.

Uchwałę Rady gminnej w Wielkich Hajdukach w sprawie poboru w roku 1934 dopłat do opłat państwowych od patentów na

- a) wyrób,
- b) sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych,
- c) wyrób i magazynowanie napojów winnych i miodu syconego

z dnia 30. października 1933 r. zatwierdza się na podstawie artykułów 1, 10 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 r. (Dz. U. Śl. Nr. 17, poz. 30) zmienionej ustawą z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 9, poz. 16).

Świętochłowice, dnia 25. listopada 1933 r.

Komisaryczny Wydział Powiatowy

(—) Szaliński, Brzoska, Tkocz, Szymonek, Sieja.

O g ł o s z o n o:

Wielkie Hajduki, dnia 12. grudnia 1933 r.

Naczelnik gm'ny.  
(—) Grzesik.

5.

### Obwieszczenie.

Dotyczy: dodatku do opłat państwowych od patentów na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych w roku kalendarzowym 1934.

Na podstawie art. 11 ustawy z dnia 11. IV. 1924 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 10 poz. 47) wzgl. § 10 rozp. Wojewody Śląskiego z dnia 7. VI. 1924 r. (Dz. Ust. Śl. nr. 14 poz. 56) w brzmieniu rozp. Wojewody Śląskiego z dnia 8. VII. 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 17 poz. 30) jak i rozp. Rady Min. z dnia 24. V. 1923 r. (Dz. U. R. P. nr. 56 poz. 401) uchwała się pobierać dodatek komunalny do opłat państw. na sprzedaż trunków w wysok. 75% w roku kalendarzowym 1934.

Brzeziny Śląskie, dnia 14. XI. 1933 r.

Zarząd gminy:

(—) Jan Gąsior, Włoczek, Szmatloch

Rada gminna:

(—) J. Goncerzewicz, H. Biernot, Nowara, Bijok

Uchwałę Rady gminnej w Brzezinach Śl. w sprawie dopłat do opłat państwowych na wyrób i sprzedaż trunków, przetworów wódczanych i spirytusowych na rok 1934 z dnia 14. XI. 1933 r. zatwierdza się na podstawie artykułów 1, 10 i 27 ustawy o tymczasowym uregulowaniu finansów komunalnych w brzmieniu rozporządzenia Wojewody Śląskiego z dnia 8. lipca 1926 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 17, poz. 30) zmienionej ustawą z dnia 23. III. 1933 r. (Dz. Ust. Śl. Nr. 9, poz. 16).

Świętochłowice, dnia 25. listopada 1933 r.

Komisaryczny Wydział Powiatowy

(—) Szaliński, Brzoska, Tkocz, Szymonek, Sieja.

Ogłoszono do wiadomości publicznej.

Brzeziny Śl., dnia 11. grudnia 1933 r.

Naczelnik gminy  
(—) Gąsior



6.

Okręg Urzędowy.

**Obwieszczenie.**

Z powodu ukończenia przebudowy otwieram dla wszelkiego ruchu kołowego drogę prowadzoną z Lipin do Szybu Marcina zamkniętą zarządzeniem tut. z dnia 11. kwietnia 1933 r. L. dz. 1261/33 r.

Lipiny, dnia 11. grudnia 1933 r.

Naczelnik Okręgu Urzędowego

(—) Tomanek

**✱ KOMUNIKATY ✱**

7.

Na ostatnim posiedzeniu Komisarycznego Wydziału Powiatowego, które się odbyło 15. XII. 1933 zatwierdzono statut gminy Brzozowice-Kamień w przedmiocie czyszczenia publicznych ulic i dróg, uchwałę rady gminnej Brzozowice-Kamień w sprawie ustalenia stawki podatku budynkowego na rok 1934/35, uchwałę rady gminnej Świętochłowice, Wielkie Piekary, Ruda, Nowe Hajduki, Chropaczów i Nowy Bytom w sprawie pobierania dopłat do opłat państwowych na wyrób i sprzedaż trunków alkoholowych i statut gminy Nowe Hajduki w sprawie poboru podatku od przedmiotów zbytku. Stanowisko przewodniczącego Sądu Kupieckiego i Przemysłowego powierzono naczelnikowi Sądu Grodzkiego w Rudzie p. Kurlusowi na okres jednego roku, zaś zastępstwo przewodniczącego Sądu Kupieckiego i Przemysłowego powierzono referentowi Wydziału Powiatowego p. Masze Wincentemu również na okres jednego roku. Wyrażono zgodę na połączenie gminy Nowe Hajduki z miastem Królewską Hutą.

**✱ OGŁOSZENIA ✱**

8.

**Walne zebranie.**

W myśl §§ 45 i 46 statutu niżej podpisanej Spółdzielni odbędzie się w czwartek, dnia 11. stycznia 1934 r. o godz. 16-tej w lokalu p. Pateroka w Piaśnikach.

**Porządek obrad:**

1. Przedłożenie rachunku rocznego, powzięcie uchwały w przedm. zatwierdzenia bilansu, rachunku zysków i strat oraz ponoszenia straty.
2. Udzielenie likwidatorom i Radzie Nadzorczej absolutorjum na rok 1932|33.
3. Przedłożenie sprawozdania rewizyjnego rewizora związkowego z dnia 21. lipca 1933 r. i sprawozdanie likwidatorów.
4. Wybory do Rady Nadzorczej i wybór likwidatorów.

Lipiny, dnia 18. grudnia 1933.

**Rada Nadzorcza**

**Nowy Konsum — Neuer Konsum-Verein**  
zapisana Spółdzielnia z ogr. odpowiedzialnością

w Lipinach

w likwidacji.

**Konkurs.**

Wydział Powiatowy Świętochłowice ogłasza konkurs na stanowisko lekarza weterynaryjnego w obwodzie badania zwierząt rzeźnych i mięsa Wielkie Piekary.

**Do podania należy dołączyć:**

1. metrykę,
2. dowód obywatelstwa polskiego,
3. świadectwo złożonego egzaminu na lekarza weterynaryjnego,
4. świadectwo moralności,
5. życiorys.

Bliższe warunki podaje podpisany Wydział Powiatowy.

Świętochłowice, dnia 18. XII. 1933 r.

Starosta

i Przewodniczący Wydziału Powiatowego.

(—) Szaliński.



# Dyrekcja Kopalń i Hut Księcia Donnersmarcka

## Świętochłowice Woj. Śl.

Telefon: Królewska Huta 173, 204, 205 Adres telegraficzny Bergdirektion Świętochłowice

### Kopalnie Węgla:

Niemcy	Świętochłowice Woj. Śl.
Śląsk	Chropaczów Woj. Śl.
Donnersmarck	Chwałowice Woj. Śl. pow. Rybnik
Bliicher	Boguszowice Woj. Śl.

### Huta Cynkowa:

Huta Guidotto	Chropaczów Woj. Śl.
---------------	---------------------

### Cegielnie:

Falwa	Świętochłowice Woj. Śl.
Zgoda	Zgoda pow. Świętochłowice Woj. Śl.
Donnersmarck	Chwałowice Woj. Śl. pow. Rybnik

dostarczają:

węgla kamiennego, węgla płomiennego, węgla gazowego i koksowego, marka klasy Ia. konwencji

Sprzedaż przez:

„ROBUR“, Związek Kopalń Górnośląskich Spółka z ograniczoną poręką, Katowice, ul. Powstańców Nr. 49.  
**Drobna sprzedaż najlepszych sortymentów węgla przez same zarządy naszych kopalń.**  
 Cynk (surowy i rafinowany) Pył cynkowy, kwas siarkowy. Cegły normalne szamotowe ogniotrwałe, syfonowe i rurki żerdziowe.

Sprzedaż skuteczniejsza:

Dyrekcja Kopalń i Hut Księcia Donnersmarcka, Świętochłowice Woj. Śl.

## JERZY MARTIN

### ŚWIĘTOCHŁOWICE

Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

### FABRYKA KÓŁ ZĘBATYCH

Części zapasowe  
do samochodów

### SPECJALNOŚĆ: KOŁA ZĘBATE

wszelkiego rodzaju i z każdego materiału  
z frezowanymi i heblowanymi zębami:

Koła czołowe, śrubowe, ślimakowe,  
stożkowe oraz koła z daszkowymi  
zębami do 5 m średnicy

Walce zębate do największych wymiarów

Listwy zębate, kompletne tryby ślimakowe  
wyrównyujące i zwrotne odcinki zębate

Rychła usługa w przeciągu kilku dni.  
Pierwszorządne referencje!

### ODDZIAŁ I.

**„DROST“** Maszyny do szycia  
Rowery  
Wyżymaczk  
niedoścignione w materiale i wykonaniu.

Miesięczna spłata od zł. 20,—  
Katalogi na życzenie.

### ODDZIAŁ II.

Manufaktura — Towary modne  
Bielizny damskie i męskie - Naj-  
większy wybór w towar. krótkich  
**Specjalność: Wyprawy ślubne.**  
Konfekcja damska, męska i dziec.

### Dom Towarowy

# B-cia Drost

Świętochłowice, ul. Wolności 2

Telefon Król. Huta 12-78.



# E. Lamla

## Fabryka

zdrowotno-technicznych  
urządzeń i aparatów

### KATOWICE

Sobieskiego 13

Telefon 1433

Dom sanitarny  
**„Eskulap“**

Telefon 32590 **Katowice** ul. 3. maja 23  
dawniej: ul. Kościuszki 5.

Dostawca wszelkich  
szpitali, lecznic i kas chorych.

**Poleca:**

Kompletne nowoczesne urządzenia gabinetów lekarskich.

Aparaty Elektromedyczne,  
Lampy kwarcowe, Szkła laboratoryjne.

Wszelkie artykuły do leczenia i pielęgnacji chorych.

Opaski brzuszne i rypurowe.

Opatrunki jak gaza, wata itp.

## Ryż dęty

własnego wyrobu  
pierwszorzędnej jakości  
polecają

### Bracia Broda

Oddział Polskich Zakładów Ryżu Dętego,  
Cukrów i Czekolady „FLORIDA“.

# „POL-PAP“

dawniej **A. Rużyczka i Ska.**

Hurtownia papieru, mechaniczna fabryka wyrobów  
papierowych i drukarnia

Sp. z o. o.

**Świętochłowice G. Śl.**

ul. Kolejowa 4 tel. Król. Huta 1369.

**Prenumerujcie**  
**„Gazetę Powiatową“**

wykonuje wszelkie zlecenia  
w zakres wyrobów papierowych  
— — — wchodzące. — — —



**Druk: Konrad Leksan**  
**Świętochłowice, Bytomska 23**  
**Telefon nr. 11-10**